

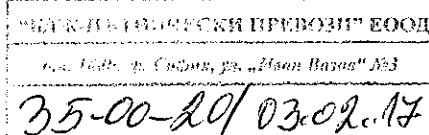


“БДЖ – ПЪТНИЧЕСКИ ПРЕВОЗИ” ЕООД ЦЕНТРАЛНО УПРАВЛЕНИЕ

ул. “Иван Вазов” № 3, София 1080, България
тел.: (+359 2) 932 41 90
факс: (+359 2) 987 88 69
bdz_passengers@bdz.bg
www.bdz.bg



**ДО
ЗАИНТЕРЕСОВАНИТЕ ЛИЦА**



Относно: *Разяснения във връзка с процедура на договаряне с предварителна покана за участие по ЗОП за възлагане на обществена поръчка с предмет: “Извършване на техническа поддръжка за 5-годишен период на дизелови мотрисни влакове серия 10 и електрически мотрисни влакове серии 30 и 31, собственост на “БДЖ-Пътнически Превози” ЕООД”, открита с Решение № 1/03.01.2017г. и публикувана в регистъра на АОП под уникален № 01605-2017-0001*

УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,

На основание чл.33, ал. 2 от Закона за обществените поръчки и във връзка с постъпили искания за разяснения от 18.01.2017г. и от 24.01.2017г., предоставяме следните разяснения:

Въпрос № 1:

„Във връзка с т. 4 Критерии за подбор и подточка 4.4. Изисквания относно техническите възможности и/или квалификация за изпълнение на обществената поръчка, кандидатът следва да приложи документ за собственост на съответните инструмент, съоръжение или техническо пособие. В случаите, които кандидатът е чуждестранно юридическо лице и приложи нужните документи за собственост на активите в страната, от която е, но има желание да използва под наем и съответните депо/а, инструмент, съоръжение или техническо пособие, собственост на Възложителя по настоящата процедура, необходимо ли е да се приложи надлежно подписан договор за наем към заявлението за участие или е възможно това да стане при одобрение от страна на Възложителя и покана от негова страна към кандидата за предоставяне на оферта. Ако това е необходимо, моля да ни уведомите за процедурата по наемането на посочените депо/а, инструмент, съоръжение или техническо пособие, тъй като изрична информация и наемна цена не е посочена в документацията за участие?”

Отговор:

Съгласно чл.59, ал.5 от ЗОП, „Възложителите посочват критериите за подбор и документите, чрез които се доказва изпълнението им, в обявлението, с което се оповестява откриването на процедурата... С критериите за подбор се определят минималните изисквания за допустимост.”

На следващо място, чл.101, ал. 2 от ЗОП, регламентира че „Заявлението за участие съдържа информация относно личното състояние на кандидатите и критериите за подбор.”

Съгласно чл.55, ал.1 от ППЗОП „При процедурите по чл.18, ал.1, т. 2-7 от ЗОП комисията представя протокол с резултатите от предварителния подбор на възложителя..... възложителят обявява с решение кандидатите, които ще бъдат поканени да представят оферти, съответно – да участват в преговорите или в диалога.”

Т.4 (на страница 14) от Документацията за възлагане на обществената поръчка, указва с подробности, кои критерии къде се декларират и с какви документи се доказват.

В т.4.4. „Изисквания относно техническите възможности и/или квалификация за изпълнение на обществената поръчка, под точка 4.4.4. Кандидатът следва да разполага със следното минимално техническо оборудване, инструменти и съоръжения, които ще бъдат използвано за изпълнение на поръчката”, е разписано:

„Доказване: Доказва се със списък декларация на инструментите, съоръженията и техническото оборудване, които ще бъдат ползвани за изпълнение на поръчката.

ВАЖНО! Към декларацията се прилага и документ за собственост на съответния инструмент, съоръжение или техническо пособие (фактура за покупка, договор или извадка от счетоводно заприходяване). Ако съответен инструмент, съоръжение или техническо пособие не е собственост на кандидата, се представя надлежно сключен договор, от който да е видно, че кандидатът се е договорил със собственика и може да осигури използването на съответния инструмент, съоръжение или техническо пособие.”

От всичко казано по-горе следва изводът, че кандидатът следва да разполага със собствено или наето единствено описаното в т.4.4.4. от Документацията (стр. 17) **минимално техническо оборудване**, а именно:

1. Минимум 2 броя коловози, оборудвани с канали за изследване на ходовата част на мотрисите с минимална дължина от 75 метра или еквивалентни;
2. Минимум 1 брой ултразвуково устройство за откриване на пукнатини по осите или еквивалентно;
3. Минимум 1 брой подлокомотивен канален струт или еквивалент

За гореописаното оборудване е необходимо да бъде представен документ за собственост или договор със съответния собственик, който е различен от Възложителя. По този начин се гарантира, че кандидатът разполага с минимално изискваното техническо оборудване, независимо от материалните условия, които може да му предостави Възложителя.

Въпрос № 2:

„На лице е разминаване м/у одобрената документация и публикуваното в TED, относно изискванията за минимален общ оборот от предходните 3 финансови години.

В TED (<http://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:7390-2017:TEXT:BG:HTML&src=0>), III.1.2) пише, че „Кандидатът следва да е реализирал минимален общ оборот от поне 80 000 000 BGN (осемдесет милиона лева) общо от предходните 3 финансови години (2013, 2014 и 2015)“

В т. 4.3., от официалната документация <http://www.bdz.bg/bg/proceduri-po-zop/izvurshvane-na-tehnicheska-poddrujka-za-5-godishen-period-na-dizelovi-motrisni-vlakove-seriia-10-i.html> пише , че „Кандидатът следва да е реализирал минимален общ оборот от поне 80 000 000 лв. (осемдесет милиона лева)общо от предходните 3 финансови години (2014, 2015 и 2016)“.

В тази връзка, общия оборот от кой от двата финансови периода се изисква от Възложителя?”

Отговор:

По повдигнатия въпрос е направена промяна в Обявлението и Документацията за обществената поръчка с Решение за одобряване на обявление за изменение или допълнителна информация №4/31.01.2017г. на Управителя на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД, публикувано на 02.02.2017г. в Официалния вестник на ЕС, Регистъра на АОП и „Профила на купувача“ на дружеството. От направената промяна е видно, че следва да се има предвид финансовия период от предходните 3 (три) приключили финансови години (съгласно приложимото законодателство в държавата по произход на кандидата), считано от датата на подаване на заявлението от кандидата.

Димитър Костадинов

Управител на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД

